

With best Compliments

From

۱۱/۱۲/۶۹

چار
توقیتیں

(میر، ذوق، غالب، داغ)

کالی داس گیتارضا

ساکار پبلشرز پرائیویٹ لمیٹڈ۔ ممبئی

فہرست

صفحہ نمبر

۴

۷

۳۹

۴۷

۷۸

۸۶

حرفے چند

توقیت میر

توقیت ذوق

توقیت غالب

غالب کے سفر کلمتہ کی توقیت

توقیت داغ

نام کتاب

مصنف

طبع اول

تعداد

قیمت

کتابت

پرنٹرز

پبلشرز

چار توقیتیں

کالی داس گپتا رضا

۱۹۹۹ء

چار سو

سوروپے

گل بوٹے پبلی کیشنز۔ ممبئی

موج پرنٹنگ بیورو۔ گرگام

معرفت V.I.P انٹر پرائزز، واشی

نیو ممبئی۔ ۲۰۰۷۰۳

ساکار پبلشرز پرائی ویٹ لمیٹڈ

۱۰۷، جولی بھون نمبر ۱

۱۰ اینیورسٹری لائنز۔ ممبئی۔ ۲۰۰۰۲۰

حرفے چند

میر، ذوق، غالب اور داغ کے سال بہ سال کوائف جمع کرنے پر بہت وقت صرف ہوا ہے کیونکہ رطب و یابس کو کھنگال کر صرف مستند سنیں ہی پر انحصار کرنا تھا۔ یہ مواد کسی خاص منصوبے کے تحت اکٹھا نہیں کیا گیا۔ پہلے جہاں سے جو بھی معلومات حاصل ہوئیں وہ لے لی گئیں پھر ان کا مختلف شواہد سے موازنہ کر کے زیادہ سے زیادہ صحیح معلومات منتخب کر لی گئیں۔

ان مشاہیر کی زندگی نہ میں نے جی تھی نہ میرے کسی ہم عصر نے۔ لہذا میں ان تمام مرحوم و موجود مصنفوں اور مولفوں کا شکر گزار ہوں جن کی متفرق نگارشات سے میں نے براہ راست خوشہ چینی کی ہے۔ اگرچہ کوائف کم درج ہوئے ہیں مگر مجھے اطمینان ہے کہ وہ ممکنہ حد تک مستند ہیں اس لیے فی الحال انھیں کو کافی سمجھا جائے۔

کالی داس گپتا رِضا
۲۵۔ اگست ۱۹۹۹ء۔ ممبئی

گفتار و کردار کے غازی

مُحَبِّی

ضمیر نیازی

کے نام

توقیت میر

قیاساً

۱۰۴۰ھ

۳۱-۱۶۳۰ء

میر کے بزرگ ایک قافلے کی صورت میں منگلی
حجاز سے ہجرت کر کے ساحل دکن پر اترے۔
وہاں سے بکھر کر کچھ لوگ احمد آباد گجرات
میں آباد ہو گئے کچھ آگرے میں آئے۔ ان
آگرے میں آئسنے والے بزرگوں میں ایک میر
کے جد اعلیٰ تھے

۱۰۵۰ھ

۳۱-۱۶۴۰ء

میر کے دادا کی ولادت، آگرے ہی میں۔ بعد
ازاں نواح آگرہ میں فوجدار رہے۔ (میر کے
دادا کے دو بیٹے تھے) بڑا بیٹا پاگل تھا اور جوانی ہی
میں لاؤلف فوت ہو گیا تھا۔ چھوٹے بیٹے میر کے
والد تھے)

۱۰۸۲ھ

۲۲-۱۶۷۱ء

میر کے والد، میر محمد علی (علی متقی خطاب) کی
آگرے میں ولادت۔ بچپن عیش و عشرت میں
گذرا۔ محرم خاں کی مسجد والے مدرسے میں شاہ
کلیم اللہ کے درس میں شامل۔ وہیں عنقوان
شباب میں ان کے باقاعدہ مرید۔ درویش تو تھے

ہی شاید اسی لیے ”علی متقی“ کے خطاب سے زیادہ شہرت پائی۔ ممکن ہے یہ خطاب شاہ کلیم اللہ ہی کی عنایت ہو۔ پہلے خفی سنی تھے۔ پھر آہستہ آہستہ تفضیلی سنی ہو گئے

۱۰۹۹ھ

۱۶۸۷-۸۸ء

سراج الدین علی خان آرزو کی ولادت۔ میر کے والد کا عقد اول خان موصوف کی بڑی بہن سے ہوا تھا

۱۱۰۰ھ

۱۶۸۸-۸۹ء

میر کے دادا کا انتقال۔ پچاس سال کی عمر میں بیمار ہوئے۔ کئی دنوں کے بعد کہ ابھی صحت یاب نہیں ہوئے تھے، کسی کام سے گوالیار گئے۔ وہیں انتقال کیا

۱۱۰۹ھ

۱۶۹۷-۹۸ء

شاہ کلیم اللہ (میر کے والد میر محمد علی، علی متقی کے مرشد) کا انتقال۔ میر کے والد اس وقت ۲۷ سال کے تھے

۱۱۱۵ھ

۱۷۰۳-۰۴ء

میر کے سوتیلے بڑے بھائی حافظ محمد حسن کی ولادت

۱۱۱۸ھ

۱۷۰۶-۰۷ء

میر کے والد کی زوجہ اولیٰ (میر کی سوتیلی والدہ) کا انتقال

۱۱۳۰ھ

۱۷۱۷-۱۸ء

میر کے والد کا عقد ثانی، میر کی والدہ کے ساتھ۔ (زوجہ ثانی سے تین اولادیں ہوئیں۔ (۱) بیٹی) زوجہ محمد حسین کلیم (۲) میر تقی میر (۳) میر محمد رضی)

۱۱۳۳ھ

۱۷۲۰-۲۱ء

میر کی بہن (زوجہ کلیم) کی ولادت

اواخر ۱۱۳۵ھ

اگست۔ ستمبر ۱۷۲۳ء

میر تقی میر کی ولادت آگرے میں۔ آگرے ہی میں معمولی درسی تعلیم، مگر قرآن امان اللہ سے باقاعدہ پڑھا

۱۱۳۷ھ

۱۷۲۴-۲۵ء

میر کے چھوٹے بھائی میر محمد رضی کی ولادت

۱۱۴۲ھ

۱۷۲۹-۳۰ء

امان اللہ ساکن بیانہ آگرے میں آمد۔ آتے ہی وہ میر کے والد علی متقی کے مرید ہو گئے۔ انھیں کی آغوش شفقت میں میر کی پرورش ہوئی تھی۔ میر، امان اللہ کو چچا کہتے تھے اور ہر دم انھیں کے

پاس رہتے تھے۔ میر کو قرآن بھی انھیں نے پڑھایا۔ وہ خود درویش تھے۔ میر کو ساتھ رکھتے تھے۔ ایک درویش نے میر کو اسی زمانے میں کہا تھا کہ ”ابھی بچہ ہے اگر پر پڑے ٹھیک نکلے تو ایک پرواز میں آسمان کے اس طرف نکل جائے گا۔“

۲۔ شوال۔ ۱۱۴۵ھ

۷۔ مارچ ۱۷۳۳ء

امان اللہ کا انتقال

۲۱ رجب ۱۱۴۶ھ

۱۸ دسمبر ۱۷۳۳ء

میر کے والد علی متقی (میر محمد علی) کا ۶۴ سال کی عمر میں انتقال۔ میر کی عمر ۱۱ سال کی تھی۔ (میر کے والد نے سب سے بڑا اثاثہ جو میر کے لیے چھوڑا وہ عشق کرنے کی تلقین میں مضمر ہے۔ انھوں نے کہا تھا کہ اے پسر! دنیا میں جو کچھ ہے وہ ظہورِ عشق ہے۔ میر پر اس کا یہ اثر ہوا کہ آغازِ جوانی ہی سے شعلہٴ عشق نے اُن کے دل میں جا کر لی تھی۔ ان کی کئی مثنویاں اس کی غماز ہیں) [علی متقی نے مرتے وقت یہ بھی کہا کہ میں فقیر آدمی ہوں میرے پاس تین سو کتابوں کے ہوا کچھ نہیں۔ ان کو تم تینوں بھائی قانون ترکہ کے مطابق بانٹ لینا۔ مگر بڑے بھائی نے (جو سوتیلے تھے) اپنی طالب علمی کا عذر کر کے باپ سے سب کتابیں مانگ لیں۔ پھر علی متقی (والد میر) نے میر سے کہا کہ بازار کے بیوں کا میں تین سو

روپے کا مقروض ہوں وہ تم میری میت اٹھانے سے پہلے ہی ادا کر دینا۔ میر نے کہا کہ میں قرض کہاں سے ادا کروں گا۔ علی متقی نے (گویا کشف سے) کہا کہ ہنڈی راہ میں ہے۔ چنانچہ ایسا ہی ہوا]

۷۔ ۱۱۴۷ھ

۳۵۔ ۱۷۳۳ء

دہلی کا پہلا سفر (ابھی ۱۱ سال کے تھے۔ والد کی موت کے بعد میر آگرے ہی میں کام تلاش کیا کیے۔ مگر ناکام رہے۔ آخر دہلی کا رخ کیا)

۲۔ ۱۱۵۲ھ

۳۵۔ ۱۷۳۳ء تا ۱۶ مئی ۱۷۳۹ء

دہلی میں خواجہ محمد باسط (متوفی ۱۱۷۸ھ مطابق ۶۵۔ ۱۷۶۳ء) کے ذریعے امیر الامرا مصمص الدولہ (خواجہ محمد عاصم جو خواجہ باسط کے چچا تھے) سے ملے جو آگرے کے رہنے والے تھے اور میر کے والد علی متقی کے بڑے معقد تھے۔ انھوں نے میر کا ایک روپیہ یومیہ (گویا تیس روپے مہینہ) وظیفہ مقرر کر دیا (یہ وظیفہ میر کو مصمص الدولہ کی وفات (جو یکم ذی قعدہ ۱۱۵۱ھ۔ ۳۰ جنوری ۱۷۳۹ء کو نادر شاہ کی فوج سے لڑتے ہوئے ہوئی تھی) تک ملتا رہا۔ معلوم ہوتا ہے وظیفہ پاتے ہی میر واپس آگرے لوٹ گئے تھے اور وظیفہ جو کہ پرورش کے لیے تھا نہ کہ کسی خدمت کے صلے میں، وہاں بھی جاری رہا۔ میر ۱۱۵۲ھ میں ۱۷ سال کے تھے۔ یہ پانچ سال کا

وقفہ گویا میر کا عیش و آرام اور سن بلوغ کو پہنچنے کا
زمانہ تھا۔

۱۱۵۲ھ
آخر ۱۷۳۹ء

دہلی کا دوسرا سفر (وظیفہ بند ہونے پر میر کے
یہاں فاقے ہونے لگے) (۱۶ مئی ۱۷۳۹ء، ربیع
الثانی ۱۱۵۲ھ کو نادر شاہ، مغل حکومت کو لگ
بھگ مسہار کر کے اسی ۸۰ کروڑ کی دولت لے کر
دہلی سے رخصت ہوا۔ اس کے کچھ عرصے بعد
ہی میر دہلی آئے ہوں گے) اپنے سوتیلے ماموں
خان آرزو کے یہاں قیام کیا۔ دہلی کی حالت
نادر شاہ کے حملے کے بعد ناگفتہ بہ ہو چکی تھی۔
میر نے بہت ہاتھ پاؤں مارے مگر کام نہ ملا۔ ان
پے بہ پے ناکامیوں کے نتیجے میں وہ مجنون
ہو گئے۔ (جنون میں یہ حال ہو گیا تھا کہ وہ در بند
کے حجرے میں پڑے رہتے تھے اور رات کو
انھیں اپنی جلوہ سامانیوں کے ساتھ ”ماہ پیکرے
خوش صورت“ دکھائی دیتا تھا جو ان کے لیے
موجب بے خودی بن جاتا تھا۔ گویا میر جدھر نگاہ
کرتے تھے اسی غیرت حور کا تماشا کرتے تھے،
وغیرہ وغیرہ۔ مثنوی خواب و خیال سے یہ
اقتباسات اسی جنون کی ترجمانی کرتے ہیں۔

جگر جو رگروں سے خوں ہو گیا
مجھے زکتے زکتے جنوں ہو گیا

نظر آئی اک شکل مہتاب میں
کی آئی جس سے خور و خواب میں

جو دیکھوں تو آنکھوں سے لوہو بہے
نہ دیکھوں تو جی پر قیامت رہے

رہوں زرد میں گاہ بیمار سا
پریشاں سخن گہ پریدار سا

پری خواں کو لا کوئی افسوں پڑھائے
کسو سے کوئی جا کے تعویذ لائے

طیبیوں کو آخر دکھایا مجھے
نہ پینا تھا جو کچھ پلایا مجھے

وہ حجرہ جو تھا گور سے تنگ تر
در اس کا نہ کھلتا تھا دو دو پہر

۱۱۵۳ھ
۱۷۴۰-۴۱ء

تقریباً ۹ ماہ دیوانگی کی حالت میں رہے (بیگم
فخر الدین خاں نے جو میر کے والد کی مرید تھیں
کافی روپیہ خرچ کر کے علاج کرایا)

۱۱۶۶ھ
۱۷۵۲-۵۳ء

دہلی میں خان آرزو کے پڑوس والے مکان میں
سکونت (جس کی ہجو کہی گئی ہے شاید وہ یہی مکان
ہے)۔

گھر بھی ایسا کہ جس کا ہے مذکور
ہے خرابی میں شہر میں مشہور

ماہانہ کے حساب سے دس ماہ کی تنخواہ ہو سکتی ہے
 --- دس روپے ماہانہ کے حساب سے گیارہ
 ماہ کی اور بائیس روپے ماہانہ کے حساب سے پانچ ماہ
 کی۔ یہی موخر الذکر مدت اور تنخواہ درست
 معلوم ہوتی ہے۔ نواب بہادر کا اصل نام جاوید
 خاں خواجہ سراج تھا۔ اس نے احمد شاہ کے زمانے
 میں بڑا عروج پایا)

۱۱۶۲ھ

۱۷۳۸-۳۹ء

بڑے بیٹے میر فیض علی کی دہلی میں ولادت (گھر
 کی پہلی بچو میں جب بارش سے چھت گری ہے
 اور جو لڑکا دب گیا ہے مگر زندہ بچ گیا ہے وہ یہی
 فیض علی تھا۔

قدرت حق دکھائی دی آکر
 یعنی نکلا درست وہ گوہر

داشت کی کوٹھری میں لا رکھتا
 گھر کا غم طاق پر اٹھا رکھتا

فیض علی شاعر بھی تھے۔ فیض تخلص تھا ایک
 مطلع درج ہے۔

نہ مانی تو نے میری، اپنی ہی ضد بے وفا رکھی
 کہیں گے کس سے ہم جا کر، ہماری تو نے کیا رکھی)

۱۱۶۳ھ

۱۷۳۹-۵۰ء

صغیر جنگ کافر خ آباد پر حملہ۔ میر، اسحاق خاں

نجم الدولہ کے ساتھ لشکر میں موجود تھے، صغیر
 جنگ کو شکست۔ میر بھی تباہ حال دہلی پہنچے

۱۱۶۴ھ

۱۷۵۰-۵۱ء

حالات سے دل برداشتہ ہو کر کچھ روز خانہ نشین۔
 عربی کی درسی کتب پڑھتے پڑھاتے رہے۔ وظیفہ
 نواب بہادر کے یہاں سے جاری رہا

قبل از ۱۱۶۵ھ

قبل از ۱۷۵۲ء

دیوانِ اول (ترتیب دہلی)

۱۱۶۵ھ

۲۷ اگست ۱۷۵۲ء

نواب بہادر کا قتل (صغیر جنگ کی سازش سے) میر
 پھر بے روزگار۔ دیوان مہانزین کام آئے۔ میر
 کو شرف الدین پیام کے بیٹے نجم الدین سلام کے
 ہاتھ کچھ روپیہ بھجوایا اور عزت سے بلا کر ملازم
 رکھ لیا

۱۱۶۵ھ

۱۷۵۲ء

تذکرہ نکات الشعراء کا سال تکمیل

۱۱۶۶ھ

۱۷۵۳-۵۴ء

چند ماہ بعد ملازمت ختم۔ فائق شروع۔ میر اس
 وقت تک خان آرزو کے پڑوس میں رہتے تھے۔
 چنانچہ اپنی عزت برقرار رکھنے کے لیے وہاں سے
 اٹھ گئے اور امیر خاں انجام (متوفی ۱۱۵۹ھ) کی

حویلی میں رہنے لگے۔ اس حویلی میں ۷۳ھ مطابق ۶۰-۷۹ء تک سکونت رہی

۱۱۶۶ھ تا ۱۱۷۸ھ
۱۷۵۲-۵۳ء تا ۱۷۶۸-۶۹ء

دیوان فارسی کا زمانہ تصنیف (صحیحی نے عقد تریا میں میر کی زبانی لکھا ہے کہ میر نے دو سال تک اردو شاعری موقوف کر کے صرف فارسی شاعری کی اور دو ہزار اشعار کا دیوان تیار کیا۔ امکان ہے کہ یہ دو سال اسی مدت کے درمیان آئے ہوں گے)

۱۱۶۷ھ
۲ جون ۱۷۵۳ء

وزیر عماد الملک نے مرہٹوں کی مدد سے احمد شاہ کو تخت سے اتار دیا۔ کہتے ہیں کہ عماد الملک نے احمد شاہ کو اندھا کر دیا تھا۔ محمد حسین کلیم دہلوی جو میر کا داماد اور رشتہ دار تھا اور احمد شاہ کے عہد میں پولس افسر تھا، بادشاہ احمد شاہ اور وزیر عماد الملک کے لیے کہتا ہے۔

کل کے دن جو بادشہ تھے اور وزیر آج کے دن بیٹھے اندھے ہو بصیر

شاید میر نے بادشاہ کی آنکھوں میں سلائیاں پھرتے دیکھی تھیں۔ یہ شعر میر کے دیوان اول میں شامل ہے۔

شہاں کہ کل جو اہر تھی خاک پا جن کی انھیں کی آنکھوں میں پھرتے سلائیاں دیکھیں

۱۱۶۹ھ
۲ جون ۱۷۵۶ء

خان آرزو کا لکھنؤ میں انتقال۔ جہاں وہ ملازم

ہو گئے تھے۔ لاش دہلی لائی گئی اور انھیں کی حویلی میں دفن کی گئی

۱۱۷۰ھ
۱۷۵۶-۵۷ء

بیگم، دختر میر و ہمشیرہ فیض علی کی دہلی میں ولادت (شادی دہلی ہی میں میر کے بھانجے، بڑی بہن کے بیٹے حسن علی عرف حاجی کجلی پر محمد حسین کلیم سے تقریباً ۱۱۸۸ھ میں ہوئی۔ شاعرہ تھیں۔ بیگم خلص تھا۔ ایک شعر ملاحظہ کیجئے۔

برسوں خم گیسو میں گرفتار تو رکھا
اب کہتے ہو کیا تم نے مجھے مار تو رکھا)

۱۱۷۰ھ تا ۱۱۷۴ھ
۲۳ جنوری ۱۷۵۷ء تا ۱۳ جنوری ۱۷۶۱ء

پھر ابدالی کا حملہ۔ دہلی میں داخل۔ لوٹ مار، بربریت اور وحشت سے دہلی اور نواح دہلی متزلزل۔ درندگی کی انتہا

۱۱۷۰ھ
۱۲ اپریل ۱۷۵۷ء

لوٹ مار کے بعد ابدالی کی واپسی۔ میر کی حالت تباہ۔ آخر تک آکر راجا جگل کشور (ثروت) کے پاس پہنچے جن کی تصنیفات دو تین برس پہلے اصلاح کرتے وقت میر نے قلم زد کر دی تھیں مگر اب راجا خود مفلس ہو چکا تھا۔ پھر بھی وہ میر کو راجا ناگر مل کے پاس لے گیا۔ کئی بار کی قیل و قال کے بعد آخر ملازمت مل گئی

۱۱۷۱ھ
اواخر ۱۷۵۷ء

سال بھر کی تنخواہ پیشگی۔ میر روز رات کو راجا

ناگرمل کے یہاں ملازموں کی طرح جاتے اور دوپہر تک وہاں رہتے

۱۱۷۳ھ

۲۹ نومبر ۱۷۵۹ء

عامگیر ثانی کا قتل۔ عماد الملک نے لاش جنگل میں پھینک دی۔ ابدالی کا اچانک پھر حملہ۔ راجاناگیر مل، سورج مل جاٹ کے قلعوں میں منتقل۔ میر بھی تباہ حال۔ بال بچوں سمیت گھر سے نکل کھڑے ہوئے۔ آٹھ نوکوس چل کر ایک سر میں درخت کے نیچے قیام کیا۔ دوسرے روز وہاں سے راجا جنگل کشور کی رانی کا گذر ہوا، وہ انھیں ضلع متھرا کے تیر تھراستان برسانا تک لے گئیں

۱۱۷۴ھ

اگست ۱۷۶۰ء

پھر وہ رانی ہی کے ساتھ کامان گئے اور محرم کا چاند وہیں دیکھا۔ ۱۱ محرم (۲۳ اگست) کو روانہ ہو کر کمبھیر پہنچ گئے۔ چند دنوں کے بعد راجا ناگرمل بھی آگئے۔ ملاقات پر میر پھر راجا کی طرف سے وظیفہ پانے لگے۔ ۱۱۸۳ھ / ۱۷۷۰ء تک وہیں کمبھیر میں رہے

۱۱۷۴ھ

۱۳ جنوری ۱۷۶۱ء

پانی پت کی تیسری لڑائی۔ احمد شاہ ابدالی کے ہاتھوں مرہٹوں کی زبردست شکست۔ ابدالی کا دربار۔ ابدالی نے بلا کر راجاناگرمل کو نیابت کے عہدے پر سرفراز کیا۔ میر اس وقت راجا کے ساتھ تھے۔ راستے میں میر نے ابدالی کے ہاتھوں

20

لٹی ہوئی دہلی دیکھی اور آٹھ آٹھ آنسو بہائے

تقریباً ۱۱۷۵ھ

۶۲-۶۱ء

”فیض میر“ کا سال تصنیف

۱۱۷۶ھ

۶۳-۶۲ء

راجا سورج مل کی بغاوت۔ راجاناگرمل کو آگرے بلایا۔ میر ہمراہ تھے۔ میر ”ذکر میر“ میں لکھتے ہیں کہ میں تیس سال بعد (گویا ۱۱۳۶ھ کے بعد پہلی بار) اپنے وطن گیا ہوں۔ (۱۱۳۶ھ میں میر نے دہلی کا پہلا سفر کیا تھا۔ مگر وہ جلد ہی آگرے پلٹ گئے تھے۔ مستقل ترک وطن ۱۱۵۲ھ میں کیا تھا۔ اس لیے وقفہ ۲۴ سال کا ہونا چاہیے۔ نہ کہ تیس سال کا) چار مہینے آگرے میں ٹھہرے

۱۱۸۲ھ

۶۸-۶۷ء

پھر آگرے کا سفر۔ راجاناگرمل کی ہمراہی میں۔ والد اور امان اللہ کی قبر پر فاتحہ پڑھا۔ ۱۵ روز قیام

۱۱۸۳ھ

۷۰-۶۹ء

راجا سورج مل کے قتل کے بعد ان کے بیٹوں میں خانہ جنگی۔ جاٹوں کی شورش اور فتنہ انگیزی میں بھی اضافہ۔ انجام کار راجاناگرمل اپنے دونوں بیٹوں اور دہلی کے مہاجروں کی بڑی تعداد کے ساتھ کامان منتقل۔ راجاناگرمل بادشاہ سے تجدید تعلقات کے خواہاں۔ انھوں

21

۱۱۸۶ھ
۷۳-۷۴ء

”ذکر میر“ (میر کی خود نوشت سوانح عمری) کا سال تصنیف، اگرچہ غلام قادر روہیلہ کے ظلم و جبر اور مرہٹوں کے ہاتھوں اس کے مارے جانے (۱۲۰۳ھ/۱۷۸۸ء) تک کا بیان ملتا ہے تاہم (میر کی اس پچاس سالہ (۱۱۸۶ھ تک کی) زندگی کا تجزیہ کیجیے تو معلوم ہوگا کہ افلاس، ذہنی کوفتوں، پریشانیوں اور جنگ و جدال کے سواے کچھ ان کے حصے میں نہیں آیا۔

زمانے نے رکھتا مجھے مہصل
پراگندہ روزی، پراگندہ دل

(ان دنوں میر خانہ نشین تھے اور تصنیف و فکر سخن کے سواے انھیں کوئی کام نہ تھا۔ اس بے کاری میں انھوں نے ”ذکر میر“ کے ذریعے اپنے والد کو یگانہ روزگار درویش بنا کر اپنا جی خوش کیا اور اپنے حسن سوتیلے ماموں خان آرزو اور سوتیلے بڑے بھائی حافظ محمد حسن سے اظہارِ نفرت کر کے کلیجہ ٹھنڈا کیا۔ میر اس تصنیف میں ایک کینہ پرور، بدلہ لینے والے اور اپنے منہ میاں مٹھو بننے والے انسان کے روپ میں سامنے آتے ہیں)

۱۱۸۶ھ
۷۳-۷۴ء تا
۱۱۹۵ھ
۸۱-۸۰ء

لکھنؤ جانے تک (۱۱۹۶ھ) میر کی خانہ نشینی کا طویل زمانہ
(ننگ نامہ جو میر کی ایک بہت مشہور اور پُر از معلومات مثنوی ہے اسی زمانے میں لکھی گئی)

نے میر کو اپنی بنا کر حسام الدولہ حسام الدین خاں کے پاس بھیجا تاکہ وہ بادشاہ سے مصالحت کرا دے۔ لیکن راجا کا چھوٹا لڑکا مانع آیا۔ میر کا مشن ناکامیاب

۱۱۸۳ھ
۷۱-۷۰ء

میر حالات سے دل برداشتہ۔ راجاناگرمل کی تقریباً چودہ سال کی ملازمت ترک

واپس دہلی۔ بیوی اور بچے کو سرائے میں چھوڑا اور راجاناگرمل کے بڑے بیٹے رائے بہادر سنگھ سے مل کر اسے حقیقتِ حال سے آگاہ کیا

والدہ فیض علی کا انتقال

۱۹-ذیقعدہ-۱۱۸۵ھ
۲۳ فروری ۱۷۷۲ء

معمر کہ سکر تال یعنی ضابطہ خاں پسر نجیب الدولہ سے مرہٹوں اور شاہی فوجوں کی لڑائی۔ ضابطہ خاں بھاگ گیا۔ مرہٹوں نے تباہی مچادی مگر اس لوٹ مار میں سے بادشاہ اور اس کے امیروں کو کچھ نہ دیا۔ چنانچہ راجاناگرمل کا بڑا لڑکا جس کے میر ان دنوں ملازم تھے، مالی طور پر بے حد کمزور ہو گیا۔ میر کم و بیش پچاس کے ہو چکے تھے۔ پہلی بیوی (والدہ فیض علی) کا بھی انتقال ہو چکا تھا اس لیے خانہ نشینی اختیار کی

معلوم ہوتی ہے۔ یہ دہلی سے ننگ (نزد کرناں) تک کے سفر کا حال ہے جو غازی آباد، بیگم آباد، اور میرٹھ کے راستے سے کیا گیا تھا) یہ وہ زمانہ ہے کہ سیاست، مکاری بن چکی تھی۔ شرافت اور آن بان کی باتیں قصہ ماضی ہو چکی تھیں۔ اعتماد و اعتبار کا قحط تھا۔ گویا ہر قدر اپنی پست ترین سطح پر آچکی تھی۔ دہلی کا یہ حال تھا کہ خود بادشاہ بھی گدا بن گیا تھا۔ میر مثنوی ننگ نامہ میں بھٹیاری کی زبان سے کہتے ہیں۔

سو تو نکلے ہو کو رے بالم تم
ہو گدا جیسے شاہ عالم، تم

اب میر ۵۲ سال کے ہو چکے ہیں۔ شجاع الدولہ انتقال کر گئے ہیں اور آصف الدولہ تخت نشین ہو گئے ہیں

قبل از ۱۱۸۹ھ
قبل از ۱۷۶۵ء

دیوان دوم (ترتیب دہلی)

۱۱۹۵ھ
۱۷۸۱ء

مرزا محمد رفیع سودا کا انتقال

۱۱۹۶ھ

فروری مارچ ۱۷۸۲ء

لکھنؤ میں آمد۔ آصف الدولہ نے زور راہ بھیج کر لکھنؤ بلوایا۔ (زور راہ کی سفارش آصف الدولہ کے ماموں نواب سالار جنگ نے کی تھی)

وفات آصف الدولہ

۱۱۹۶ھ تا ۲۸ ربیع الاول ۱۲۱۲ھ میر، نواب آصف الدولہ کا بھیجا ہوا زور راہ مارچ۔ اپریل ۱۷۸۲ء ۲۰۔ ستمبر ۱۷۹۷ء پروانہ پاتے ہی دہلی سے لکھنؤ کے لیے نکل پڑے۔ دہلی سے فرخ آباد پہنچے۔ رئیس فرخ آباد مظفر جنگ (تاریخ مسند نشینی شعبان ۱۱۸۵ھ / نومبر۔ دسمبر ۱۷۷۷ء) نے انھیں کچھ روز ٹھہرنے کے لیے کہا۔ لیکن میر صاحب جلدی میں تھے، ایک دو دن ٹھہر کر لکھنؤ چلے آئے اور پہلے آصف الدولہ کے ماموں نواب سالار جنگ (جن کی سفارش پر آصف الدولہ نے زور راہ بھیجایا تھا) کے گھر پہنچے اور ان کی سفارش سے چند روز بعد آصف الدولہ کے ملازموں میں شامل کیے گئے۔ [میر کے اپنے بیان کے برعکس، آزاد آب حیات میں، ایک دلچسپ واقعہ بیان کرتے ہیں۔ لکھتے ہیں ”وہ لکھنؤ پہنچ کر۔۔۔۔۔ ایک سرائی میں اترے۔ معلوم ہوا کہ آج یہاں ایک جگہ مشاعرہ ہے۔۔۔۔۔ اسی وقت غزل لکھی۔۔۔۔۔ شامل ہوئے۔ ان کی وضع قدیمانہ، کھڑکی دار پگڑی، پچاس گز کے گھیر کا جامہ، ایک پورا تھان پستو لیے کا کمر سے بندھا، ایک رومال پٹری دار تہ کیا ہوا، اس میں آویزاں۔ مشروع کا پا جامہ، جس کے عرض کے پانچے، ناگ پھنی کی آنی دار جوتی جس کی ڈیڑھ بالشت اونچی نوک، کمر میں ایک طرف سیف یعنی سیدھی تلوار، دوسری طرف کٹار، ہاتھ میں جریب، غرض جب داخل محفل ہوئے، تو

ہوتے تھے اور ہر شعر پر ٹھہر جاتے تھے۔ نواب صاحب کہتے تھے۔ ”ہاں ہاں پڑھیے“ آخر چار شعر پڑھ کر میر صاحب ٹھہر کر بولے۔ ”پڑھوں کیا آپ تو مچھلیوں سے کھیلتے ہیں۔ متوجہ ہوں تو پڑھوں“۔ نواب صاحب نے کہا۔ ”جو شعر ہوگا آپ متوجہ کر لے گا“۔ میر صاحب کو یہ بات زیادہ تر ناگوار گزری۔ غزل جیب میں ڈالی اور گھر چلے آئے۔ اور آنا جانا چھوڑ دیا۔

چند روز بعد ایک دن بازار میں چلے جاتے تھے کہ نواب صاحب کی سواری سامنے سے آگئی۔ دیکھتے ہی نہایت محبت سے بولے ”میر صاحب آپ نے تو ہمیں بالکل ہی چھوڑ دیا۔ کبھی تشریف نہیں لاتے“۔ میر صاحب نے کہا۔ ”بازار میں باتیں کرنا آداب شرفا نہیں۔ یہ کیا گفتگو کا موقع ہے“۔

(۲)

آب حیات ہی میں ہے کہ ایک دن آصف الدولہ نے ایک غزل کی فرمائش کی۔ دوسرے تیسرے دن جب میر صاحب پھر گئے تو پوچھا۔ ”میر صاحب، ہماری غزل لائے؟ میر صاحب نے تیوری بدل کر کہا۔ ”جناب عالی، مضمون غلام کی جیب میں تو بھرے نہیں ہیں کہ کل آپ نے فرمائش کی اور آج غزل حاضر کر دے“۔ نواب صاحب نے کہا۔ ”خیر، میر صاحب جب طبیعت حاضر ہو، کہہ دیجیے گا۔“

(۳)

یہ واقعہ شاید اوائل ۱۲۱۲ھ کا ہو۔ ”تذکرہ خوش معرکہ زیبا“ میں درج ہے کہ ایک دن نواب کتب خانے میں کتابیں دیکھنے میں مصروف تھے۔ میر بھی وہیں موجود تھے۔ ایک کتاب میر کے قریب رکھی تھی اور نواب سے دور تھی۔ نواب نے کہا۔ ”میر صاحب ذرا یہ کتاب اٹھا دیجیے“۔ میر صاحب نے ایک خدمت گزار کی طرف اشارہ کر کے کہا۔ ”سنو تمہارے آقا کیا فرماتے ہیں“۔ نواب نے آگے بڑھ کر خود ہی کتاب اٹھالی، مگر یہ میر زانی بہت ناگوار گزری۔ تھوڑی دیر بعد نواب نے کہا ”مرزا سودا کیسا شاعر مسلم الثبوت تھا“۔ میر نے کہا۔ ”بجا ہے۔ ہر عیب کہ سلطان بہ پسند و ہنر است“۔ نواب نے کہا ”ہم عیب پسند ہیں؟ یک نہ شد دو شد“۔ اتنے میں میر سوز (متوفی ۱۲۱۳ھ) نواب کے استاد آگئے۔ حکم ہوا۔ ”کچھ پڑھو“۔۔۔۔۔ حسب حکم میر سوز نے دو تین غزلیں پڑھیں۔ نواب صاحب نے خوب تعریف کی۔ میر صاحب کو بہت ناگوار ہوا۔ میر سوز سے کہا۔ ”تمہیں اس دیدہ دلیری پر شرم آنا چاہیے“۔ میر سوز نے کہا ”میں شاہجہاں آباد میں بھاڑ نہیں جھونکتا تھا۔ کہا۔ ”تمہاری شرافت میں تاثر نہیں۔ لیکن شعر میر سے کسی کو کیا ہمسری۔ موقع تمہاری شعر خوانی کا وہ ہے جب لڑکیاں جمع ہوں ہنڈکیاں پکتی ہوں نہ کہ میر تقی کے سامنے۔ یہ کہہ کر جو شفقہ طلبی کا نواب

بالکل پروانہ کی اور میر کا قصیدہ پوری توجہ سے سنا

(۵)

آب حیات میں ہے کہ لکھنؤ میں کسی نے میر سے پوچھا کہ صاحب شاعر کون کون ہیں؟ کہا ”ایک میں اور دوسرے مرزا سودا“۔ کچھ سوچ کر پھر کہا ”آدھے شاعر خواجہ میر درد“ کوئی شخص بولا ”اور میر سوز صاحب؟“ چلیں یہ جہیں ہو کر بولے کہ ”میر سوز بھی شاعر ہیں؟“ کہا ”وہ تو نواب کے استاد ہیں“۔ یہ ہے تو پاؤ شاعر ان کو بھی سمجھ لو“۔ یعنی کل پونے تین شاعر ہوتے ہیں۔ حقیقت یہ ہے کہ میر سوز بڑے خوش طبع اور فصیح شاعر تھے۔ سیدھے سادے مضامین باندھتے تھے۔ زبان اور طرحیں دونوں آسان ہوتی تھیں۔ شعر خوانی کا ان کا الگ انداز تھا۔ دو شعر درج کیے جاتے ہیں۔

بلبل کہیں نہ جایو ز نہار دیکھنا
اپنے ہی ان میں پھولے گا گلزار دیکھنا
نازک ہے دل نہ ٹھیس لگانا اسے کہیں
غم سے بھرا ہے، اے مرے غم خوار! دیکھنا

(۶)

تذکرہ خوش معرکہ زیبا میں ہے کہ مرزا مغل سبقت جو خود اچھے شاعر تھے۔ میر کی ملاقات کو گئے اور درخواست کی کہ اپنے کلام سے مستفید

نے لکھا تھا اسے جیب سے نکال کر نواب کے آگے رکھ دیا اور ”خانہ آباد دولت زیادہ“ کہتے ہوئے اٹھ پڑے۔ نواب بھی جھلائے ہوئے تھے۔ فرمایا ”خدا حافظ“ اور میر چلے گئے۔

دو مہینے بعد تحسین علی خواجہ سرانے بڑی نرمی سے نواب صاحب کی خدمت میں میر صاحب کی سفارش کی۔ نواب صاحب نے پہلے میر صاحب کی شکایت کی۔ پھر تحسین علی خاں کو میر کے بلانے کی اجازت دے دی۔ مگر میر صاحب نے خواجہ سرا کی معرفت دربار میں جانا منظور نہیں کیا۔ ایک دن نواب صاحب عتیق اللہ خان کے امام باڑے میں آئے اور تحسین علی خاں کو اشارے سے کہا کہ ”میر کو لے آ“۔ خواجہ سرا نے آکر میر کو خبر دی کہ۔ ”جلدی چلو تم کو لینے کے لئے حضور آئے ہیں“

(۴)

”دستور الغصاحت“ میں لکھا ہے کہ ایک دن میر، نواب کو اپنا قصیدہ سنا رہے تھے۔ اس محفل میں ملا محمد مغل شاعر ایران آیا ہوا تھا اور نواب کی مدح میں کچھ پڑھنا چاہتا تھا مگر میر کا قصیدہ اتنا طویل تھا کہ ملا کے لیے وقت رہنے کا امکان نہ تھا۔ ملا نے جل کر کہا۔ ”آپ کا قصیدہ تو بہت اچھا ہے لیکن طویل ہے۔ نواب صاحب کو تحمل نہ ہوتا تو اُسے کون سنتا“۔ میر نے غصے میں بیاض پھینک کر کہا ”نواب کو تحمل نہیں تو مجھے کب تحمل ہے“۔ نواب سرا پا اخلاق تھے۔ ملا کی

فرمائیے۔ میر صاحب نے فرمایا۔ ”تمہاری صورت سے سخن فہمی ظاہر نہیں ہوتی۔ پھر اپنے سخن کو ضائع کرنے سے کیا حاصل؟“

(سبقت خلف مرزا علی اکبر کشمیری۔ دہلی میں شاہ عالم ثانی کے عہد میں پیدا ہوئے۔ شباب میں لکھنؤ گئے۔ جرأت (وفات ۱۲۲۵ھ) کے شاگرد تھے۔ دو شعر ملاحظہ کیجیے۔

غم نہیں، کچھ شیشہ دل گربنے اور ٹوٹ جائے
ہے الم اس کا جو شے پتھر بنے اور ٹوٹ جائے

پوچھے اس سے کوئی حالت کو ہمارے دل کی، آہ
ایک مدت بعد جس کا گھر بنے اور ٹوٹ جائے

۱۲۲۹ھ / ۱۳-۱۸۱۳ء میں انتقال کیا)

(۷)

آزاد ناقل ہیں کہ میر کو ان کے ایک قدر شناس نواب اپنے گھر اٹھالے گئے اور ان کو ایک ایسے مکان میں ٹھہرایا جہاں کی کھڑکیاں باغ میں کھلتی تھیں۔ میر اس مکان میں بہت دن رہے۔ لیکن کھڑکیاں اسی طرح بند رہیں۔ ایک دن ان کے ملاقاتی آئے تو کھڑکیاں بند دیکھ کر ان کو بڑا تعجب ہوا۔ اور میر سے کہا ”میر صاحب ادھر باغ ہے آپ نے کھڑکیاں کیوں نہیں کھولیں۔“ میر صاحب نے جواب دیا ”اچھا ادھر باغ بھی ہے؟۔۔۔“

۱۱۹۸ھ

۸۲-۸۳ء

تقریباً ۱۲۰۰ھ

۸۶-۸۵ء

۱۲۰۱ھ

۸۷-۸۶ء

۱۲۰۳ھ

۸۸-۸۷ء

۱۲۰۵ھ

۹۱-۹۰ء

میر کا عقدِ ثانی لکھنؤ میں

دیوانِ سوم [ترتیب لکھنؤ، مگر دہلی میں کہا ہوا کلام (۱۱۸۹ھ تا ۱۱۹۶ھ) بھی شامل]

لکھنوی بیوی سے دوسرے بیٹے محمد عسکری کی ولادت۔ میر گلو کے نام سے مشہور ہوئے۔ عرشِ مخلص تھا۔ میر کے انتقال کے بعد ان کی بیٹی اولاد زندہ رہی۔ مگر خود عرشِ صاحبِ اولاد نہ تھے۔ خود کہتے ہیں۔

میرے دم تک عرشِ روشن ہے چراغِ دو دماں
پھر نہیں کوئی جناب میر کی اولاد میں

تازیت ہے عرشِ نامِ روشن
پھر گل ہے چراغِ دو دماں تک

غلام قادر روہیلہ کامر ہٹوں کے ہاتھوں قتل (میر نے اس واقعہ کا ذکر ”ذکر میر“ میں کیا ہے)

مسجدِ تحسین کی بنیاد کی تاریخ [یہ مسجد محمد تحسین علی خاں (نواب ناظر، آصف الدولہ کے مشہور

خواجہ سرا۔ متوفی اکتوبر ۱۸۱۲ء) نے بنوائی تھی جو لکھنؤ میں چوک اکبری دروازے سے متصل اب تک موجود ہے۔ تحسین علی خاں اور میر کا ذکر پہلے آچکا ہے۔

قبل از ۱۲۰۹ھ
قبل از ۱۷۹۳ء

دیوان چہارم (ترتیب لکھنؤ)

۱۲۱۲ھ
۱۷۹۷ء

میر کے ناز بردار آصف الدولہ نواب اودھ کی وفات (جمہ ۲۸ ربیع الاول) میر کا وظیفہ بند۔ (آصف الدولہ نے تین سو، بعض کے نزدیک دو سو، روپے ماہوار مقرر کیا تھا)

۱۲۱۲ھ
بعد از ستمبر ۱۷۹۷ء

آصف الدولہ کے انتقال پر نواب وزیر علی مسند نشین (نواب وزیر علی آدھے پاگل تھے۔ انھیں انگریزوں کے ایما پر حراست میں لے لیا گیا۔ انھوں نے صرف چند ماہ حکومت کی)

۱۲۱۲ھ
۲۴۔ جنوری ۱۷۹۸ء

نواب سعادت علی خاں مسند نشین سلطنت اودھ بھر ۶۰ سال (سال بھر جشن ہوتا رہا اور حکام کو کیا یاد رہتا کہ میر کا وظیفہ بند ہے اور ان کی گزر بسر کا کوئی ذریعہ نہیں)

قبل از ۱۲۱۳ھ
قبل از ۱۷۹۷-۹۸ء

دیوان پنجم (ترتیب لکھنؤ)

۱۲۱۳ھ
اول اکتوبر ۱۷۹۹ء

میر اس سال بھر کے عرصے میں لکھنؤ اور اپنے ماحول سے از حد خفا۔ ذیل کی غزلیں جو ان کے دیوان پنجم میں شامل ہیں شاید انھیں دنوں میں کہی گئی ہوں۔ چند اشعار۔

غصے میں ناخنوں نے مرے کی ہے کیا تلاش
تلوار کا سا گھاؤ ہے جیسے کی ہر خراش

آباد اجڑا لکھنؤ چغدوں سے اب ہوا
مشکل ہے اس خرابے میں آدم کی بود و باش

اب یاں سے ہم اٹھ جائیں گے۔ خلقِ خدا، ملکِ خدا
ہرگز نہ ایدھر آئیں گے۔ خلقِ خدا، ملکِ خدا

تو میر ہووے گا جہاں، امر قضا کے تابعاں
روزی وہیں پہنچائیں گے، خلقِ خدا، ملکِ خدا

کب سے گیا ہے آتا نہیں نامہ برہنوز
وہ ہی بھی کچھ سنا نہیں چاہے خبر ہنوز

برسوں سے لکھنؤ میں اقامت ہے مجھ کو لیک
یاں کے چلن سے رکھتا ہوں عزم سفر ہنوز

جل جل کے ہو گیا ہے کبد تو کباب ، میر
جوں غنچہ ناشگفتہ ہے داغِ جگر ہنوز

۱۲۱۶ھ

۱۸۰۱ء

انشاء کی نواب سعادت علی خاں کے دربار میں
ملازمت (میر کے وظیفے کو بند ہوئے چار سال
ہو چکے تھے۔ ایک دن میر مسجدِ حسین (ذکر آچکا
ہے) میں بیٹھے ہوئے تھے کہ سامنے سے نواب
کی سواری نکلی۔ سب تعظیم کے لیے کھڑے
ہو گئے مگر میر نہ اٹھے۔ پوچھا یہ کون ہے؟۔ انشاء
نے بتایا کہ وہی میر ہے جس کا وظیفہ عرصے سے
بند ہے۔ نواب متاثر ہوئے۔ چوہدار کے ہاتھ
روپے، خلعت اور تھنے تھانف بھجوائے۔ میر نے
نہ لیے، کہا کہ انھیں مسجد میں بھجواد بیچے۔ پھر خود
انشاء لے کر آئے اور سمجھا بجا کر راضی کیا۔

سعادت علی خاں میر کی عظمت کے قائل
ہو گئے۔ وظیفہ بحال [نواب سعادت علی خاں
طبعاً جُورس تھے۔ عین ممکن ہے کہ میر کے وظیفے
میں بھی کچھ قطع و بُرید کی گئی ہو اور میر اس لیے
بھی لکھنؤ سے خفا ہوں]

۱۲۲۲ھ

۱۸۰۷ء

عزیز بیٹی، بیگم کا انتقال

قبل از ۱۲۲۳ھ

قبل از ۱۸۰۸ء

دیوان ششم (ترتیب لکھنؤ)

۱۲۲۳ھ

۱۸۰۸ء

بیٹے میر فیض علی کا انتقال

۱۲۲۳ھ ۱۸۰۸ء
تا وفات ۱۸۱۰ء

دیوانچہ (مختصر مجموعہ کلام، ترتیب لکھنؤ) یہ اب
نایاب ہے

۱۲۲۴ھ

۱۸۰۹ء

دوسری بیوی کا انتقال

۱۲۲۴ھ

غالباً اواخر ۱۸۰۹ء

میر کے آخر وقت میں قبتیل نے (۱۱۷۲ھ تا
۱۲۳۳ھ) لکھنؤ میں ایک مشاعرے میں میر کو
سنا تھا۔ ایک خط میں لکھا ہے کہ میر صاحب کے
تمام جسم مبارک میں ریشہ تھا۔ آواز بھی سنائی
نہ دیتی تھی۔ مگر کلام بہت اچھا سنایا تھا

۱۲۲۵ھ

قبل از ستمبر ۱۸۱۰ء

نوادرا لکھلا (ایک معدوم تذکرہ جس کے چند اوراق
ہی دستیاب ہیں) کے مصنف نے جو میر کو بہت
قریب سے جانتا تھا لکھا ہے کہ یہ مطلع میر کی
زندگی کا آخری شعر ہے۔

ساز پہنچ آمادہ ہے سب قافلے کی تیاری ہے
مجنوں ہم سے آگے گیا ہے اب کے ہماری باری ہے

۲۰ شعبان ۱۲۲۵ھ

۲۰ ستمبر ۱۸۱۰ء

میر کی وفات۔ اس وقت لکھنؤ کے محلہ سہٹی میں
رہتے تھے۔ وہیں انتقال کیا اور انھیں بروز جمعہ،
وقت شام، ۲۱ شعبان ۱۲۲۵ھ کو قبرستان اکھاڑہ
بھیم میں دفن کیا گیا۔ قریب چار سو اشخاص

”توقیتِ ذوق“

نام	(شیخ) محمد ابراہیم
تخلص	ذوق
ذات	بیشتر شیخ ہی کہے جاتے ہیں مگر ایک جگہ قریش بھی کہا گیا ہے (ب) بودذاتش قریش و نام خلیل۔ یہ مرزا نور الدین المخلص بہ شاہی کے قطعہ تاریخ وفات ذوق کا مصرعہ ہے)
آبائی وطن	”جواری دہلی کا ایک قدیم قصبہ شاہ پور، تحصیل بڑھانہ، ضلع مظفرنگر۔۔۔۔۔ یہیں سے ترک وطن کر کے ذوق کے والد دہلی جا بے تھے۔“
والد	”شیخ محمد رمضان ایک غریب سپاہی تھے۔ کابلی دروازے کے پاس ایک چھوٹے سے مکان میں رہتے تھے“ ذوق باپ کے اکلوتے بیٹے تھے۔

الذی الحجۃ ۱۲۰۳ھ
۲۳۔ اگست ۱۷۹۰ء
دہلی میں ولادت (پہلے، اردو اخبار میں سال ولادت

جنازے کے ہمراہ تھے اور بعد میں عقیدت
مندوں نے جوق در جوق نمازِ غائبانہ پڑھی

۱۲۲۶ھ

۱۸۱۱ء

کلیات میر۔ پہلی بار، میر کی وفات کے ایک سال
بعد، اردو ٹائپ میں فورٹ ولیم کالج، کلکتہ سے
شائع ہوئی۔ ظاہر ہے کہ یہ میر ہی نے مرتب کی
ہوگی یا کم از کم میر کی نظر سے گزر چکی ہوگی

۱۲۸۳ھ

۱۸۶۷ء

میر گلو عرش کا انتقال لکھنؤ میں اور۔

”اب“ نہیں کوئی جناب میر کی اولاد میں